

La presente deliberazione viene affissa il 16 FEB. 2006 all'Albo Pretorio per rimanervi 15 giorni.



PROVINCIA DI BENEVENTO

Deliberazione della Giunta Provinciale di Benevento n. 91 del 13 FEB. 2006

Oggetto: SOTTOSCRIZIONE ACCORDO TRA MARSec, PROVINCIA BENEVENTO E AGENZIA SPAZIALE CANADESE A MONTREAL DAL 14/02 AL 18/02 - PARTECIPAZIONE.

L'anno duemilasei il giorno Tredici del mese di febbraio presso la Rocca dei Rettori si è riunita la Giunta Provinciale con l'intervento dei Signori:

1)- On.le	Carmine	NARDONE	- Presidente	_____
2)- Rag.	Giovanni	MASTROCINQUE	Vice-Presidente	_____
3)- Dott.	Alfonso	CIERVO	- Assessore	_____
4)- Ing.	Pomilio	FORGIONE	- Assessore	<u>ASSENTE</u>
5)- Dott.	Pasquale	GRIMALDI	- Assessore	_____
6)- Dott.	Giorgio	NISTA	- Assessore	<u>ASSENTE</u>
7)- Dott.	Carlo	PETRIELLA	- Assessore	_____
8)- Dott.	Rosario	SPATAFORA	- Assessore	<u>ASSENTE</u>
9)- Geom.	Carmine	VALENTINO	- Assessore	_____

Con la partecipazione del Segretario Generale Dott. Gianclaudio IANNELLA

L'ASSESSORE PROPONENTE

IL VICE SEGRETARIO GENERALE
(Dott. Sergio MUOLLO)

LA GIUNTA

Preso visione della proposta congiunta predisposta da parte dell'Ufficio Speciale MARSec e del Settore Servizi al Cittadino, Servizio Organi Istituzionali e Rapporti Internazionali, qui di seguito trascritta:

PREMESSO:

- che la Provincia di Benevento, attraverso il MARSec (Mediterranean Agency for Remote Sensing and Environmental Control) si è dotata di strutture adatte all'acquisizione ed all'elaborazione dei dati da satellite, finalizzati al controllo ed al monitoraggio del territorio e dell'ambiente;
- che la fase di realizzazione ed avviamento del MARSec è stata finanziata con i fondi del POR Campania 2000-2006 ASSE VI - Reti e Nodi di Servizio - Misura 6.2 - Sviluppo della Società dell'Informazione, Azione C - Sistema Informativo Territoriale Interprovinciale della Campania;
- che con delibera di G.P. n. 541 del 15.10.2004 è stato approvato il progetto per l'acquisto di apparecchiature occorrenti per il Centro di monitoraggio MARSec, comprendente, in particolare, complessivi € 122.000,00 per "Acquisto beni immateriali - software e licenze", di cui: € 37.000,00 per "Certificazione stazione di ricezione dati da parte di Radarsat International comprensiva di accessi da parte di personale Radarsat e software di gestione dati" e € 85.000,00 per "Acquisto licenza ricezione dati Radarsat-1 per 1 anno";
- che la Provincia di Benevento, in virtù di accordi di programma, si propone di offrire i servizi del MARSec ad Enti pubblici centrali e locali, ad Amministrazioni Pubbliche e ad altre Istituzioni nazionali ed internazionali, e di collaborare con esse all'implementazione di nuove procedure e metodologie volte ad accrescere la capacità di intervento nelle materie ad esse delegate mediante lo sviluppo e l'applicazione delle innovazioni tecnologiche di cui esso dispone;
- che il MARSec, in particolare, si prefigge di fornire servizi ad alto contenuto tecnologico basati su un insieme esaustivo di dati satellitari direttamente acquisiti e/o acquisibili presso la stazione;
- che attualmente il sistema è configurato per la ricezione dei dati dal sensore satellitare EROS A e da sensori che non richiedono specifiche autorizzazioni o licenze per il loro utilizzo (ad esempio MODIS e AVHRR);

- che da recenti contatti e/o accordi con il Ministero dell'Ambiente e della Tutela del Territorio, la Regione Campania ed altri Enti territoriali è emersa la necessità di dover estendere la capacità di acquisizione dei dati e del loro successivo utilizzo verso ulteriori sensori con elevatissima risoluzione spaziale;
- che il potenziamento delle attuali capacità del MARSec in termini di licenze di acquisizione ed uso, anche commerciale, dei dati trasmessi da sensori satellitari ad alta risoluzione, è indispensabile per produrre i servizi richiesti dagli Enti locali territoriali e, in particolare, per svolgere attività innovative per la misura delle deformazioni sub-centimetriche della crosta terrestre o di manufatti;
- che sulla base del parere scientifico del prof. Maurizio Di Risceglie dell'Università degli Studi del Sannio si è proceduto ad avviare una trattativa con la "RADARSAT INTERNATIONAL INC", società con sede a Richmond in Canada, per l'acquisizione diretta dei dati dal sensore Radarsat-1;
- che la "RADARSAT INTERNATIONAL INC." ha formulato una proposta di contratto comprendente la licenza di acquisizione dei dati, la fornitura del software necessario alla demodulazione ed alla elaborazione dei dati ricevuti nonché la certificazione del MARSec quale stazione operativa nell'ambito del programma RADARSAT, abilitata alla ricezione e distribuzione dei dati;
- che è parte nel contratto l'Agenzia Spaziale Canadese - Ente Governativo proprietario del satellite Radarsat1, è necessario procedere alla stipula in Canada, a Montreal, presso la sede consolare italiana, e con l'occasione, sarebbe possibile approfondire e stabilire proficui rapporti di collaborazione con l'Agenzia stessa;
- che la G.P. in data 10.02.06 ha autorizzato il Dirigente dell'Ufficio MARSec a stipulare il contratto a Montreal, presso la sede consolare italiana, avvalendosi dell'assistenza della Camera di Commercio Italiana con sede a Montreal;

TENUTO CONTO

- che l'accordo raggiunto con il Ministero dell'Ambiente e della Tutela del territorio per la fornitura dei servizi del MARSec al Sistema di Monitoraggio e Difesa del Suolo previsto dal progetto TELLUS rende necessario, per garantire il pieno adempimento agli impegni assunti nel rispetto del cronoprogramma delle attività, l'utilizzo di dati ad alta risoluzione che, allo stato attuale, possono essere acquisiti esclusivamente dal sensore Radarsat-1;
- che la conclusione della trattativa con la "RADARSAT INTERNATIONAL INC." risulta strategica per le attività del MARSec, in quanto il Centro, per effetto della licenza e della certificazione da parte della compagnia canadese, rappresenterà l'unica stazione in Italia a ricevere i dati dal sensore Radarsat-1 (allo stato attuale, infatti, la maggior parte dei dati riguardanti il Paese è acquisita presso la stazione esistente in Turchia);
- che dai contatti avuti con vari Enti territoriali è scaturita l'opportunità di perfezionare, in tempi brevi, contratti per servizi che il MARSec può offrire proprio utilizzando dati acquisibili dal predetto sensore;

CONSIDERATO che la sottoscrizione dell'accordo assicura un'ampia diffusione delle potenzialità sannite in ambito internazionale e pertanto rappresenta una importante occasione di promozione e sviluppo, tanto da poter organizzare diversi incontri istituzionali con le comunità campane e con quelle sannite in particolare presenti a Montreal, allo scopo di promuovere il rafforzamento delle relazioni culturali, economico-commerciale e turistiche tra le comunità locali e la madre-patria, ai quali parteciperanno: le associazioni dei campani a Montreal, che costituiscono la federazione Campana, le istituzioni locali ed internazionali, i rappresentanti del Consolato;

RILEVATO, altresì, che esiste la comune volontà sia da parte della Provincia che della Federazione delle Associazioni Campane presenti in loco, di rinsaldare i rapporti ed ampliare gli scambi turistico-culturali tra i cittadini campani del Sannio e quelli residenti in Canada, per tale occasione la Provincia di Benevento pone a disposizione n. 3 biglietti aerei A/R Montreal/Roma, da sorteggiare nel corso dell'incontro che avverrà presso il Centro Leonardo Da Vinci, dove verrà allestito anche un cocktail party offerto dalla Provincia di Benevento, il tutto d'intesa con l'Associazione degli emigranti campani e la Camera di Commercio Italiana di Montreal;

RILEVATO che la delegazione della Provincia di Benevento per la missione in Canada, risulta essere composta da n. 6 persone così come appresso specificato: On.le Carmine Nardone, Presidente della Provincia; Dott. Ugo Marani, delegato dell'Assessore alle Attività produttive della Regione Campania; prof. Maurizio Di Bisceglie in rappresentanza dell'Università del Sannio; prof. Domenico Villacci, dott. Ludovico Barone e Roberto Tartaglia Polcino in rappresentanza del MARSec e che il relativo programma definitivo, con partenza il 14 e rientro il 19 febbraio, viene allegato al presente atto;

CHE per quanto riguarda l'impegno economico risulta essere, come da distinta allegata, pari ad un totale di € 83.613,00;

CHE i pagamenti degli impegni assunti verranno effettuati con apposita determina dirigenziale;

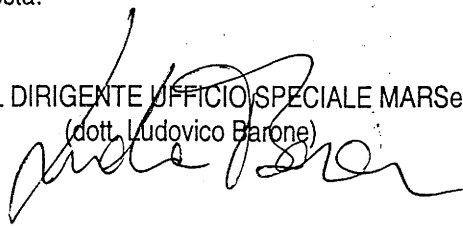
CHE eventuali spese non dettagliatamente previste che verranno anticipare da parte dei partecipanti alla missione, verranno rimborsate a presentazione di specifico documento giustificativo, a tutti gli aventi titolo e diritto;

DATO atto che la spesa necessaria per la partecipazione ammontante ad € 83.613,00 la stessa può essere prelevata dai capitoli, così come in dettaglio: l'importo pari ad € 78613,00 dal Cap. 14426A, l'importo pari ad € 5000,00 dal Cap. 56.

Esprime parere favorevole circa la regolarità tecnica della proposta.

li, _____

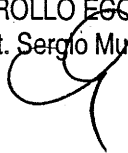
IL DIRIGENTE UFFICIO SPECIALE MARSec
(dott. Ludovico Barone)



Esprime parere favorevole circa la regolarità contabile della proposta.

li, _____

IL DIRIGENTE del SETTORE FINANZE
e CONTROLLO ECONOMICO
(Dott. Sergio Mubilo)



14426 A
56

23/05/01
336/06

LA GIUNTA

su relazione dell'Assessore

Presidente

a voti unanimi

DELIBERA

per quanto in premessa riportato e che qui s'intende integralmente trascritto, di:

1. autorizzare, così come viene autorizzata, una delegazione della Provincia di Benevento e del MARSec, alla missione in Canada da effettuarsi dal 14 a tutto il 18 febbraio 2006, per la sottoscrizione di un accordo di collaborazione tra il MARSec e MDA al fine di rafforzare il programma operativo della Provincia di Benevento in tema di internazionalizzazione e per avviare rapporti commerciali tra il Canada ed il Sannio, il tutto attraverso la Camera di Commercio Italiana di Montreal;
2. approvare, come viene approvato, il programma definitivo, la distinta delle spese e l'elenco delle persone partecipanti alla missione che risulta essere formata, così come da elenco allegato alla presente, per un totale di n. 6 (sei) persone;
3. specificare che l'importo globale pari a € 83.613,00 è da imputarsi ai seguenti capitoli di spesa: per € 78.613,00 sul Cap. 14426 R, per € 5000,00, sul Cap. 56, del bilancio provvisorio 2006;
4. incaricare i dirigenti preposti a porre in essere tutti gli atti consequenziali, ivi compreso le determine per quanto attiene le liquidazioni a farsi a beneficio degli aventi titolo e diritto, così come risulta dall'allegata distinta delle spese relative alla specifica trasferta;
5. dare alla presente, stante i tempi ristretti a provvedervi, la immediata esecutività.

Verbale letto, confermato e sottoscritto

IL SEGRETARIO GENERALE

(Dott. Gianclaudio IANNELLA)

IL VICE SEGRETARIO GENERALE

(Dott. Sergio MUGELLO)

IL PRESIDENTE

(On.le Carmine NARDONE)

[Signature]

N. 133 Registro Pubblicazione

Si certifica che la presente deliberazione è stata affissa all'Albo in data odierna, per rimanervi per 15 giorni consecutivi a norma dell'art. 124 del T.U. - D. Lgs n. 267 del 18.08.2000.

BENEVENTO

16 FEB. 2006

IL MESSO

[Signature]

IL SEGRETARIO GENERALE

(Dott. Gianclaudio IANNELLA)

[Signature]

La suesposta deliberazione è stata affissa all'Albo Pretorio in data 16 FEB 2006 e contestualmente comunicata ai Capigruppo ai sensi dell'art. 125 del T.U. - D- Lgs.vo n. 267 del 18.08.2000.

SI ATTESTA, che la presente deliberazione è divenuta esecutiva a norma dell'art. 124 del T.U. - D. Lgs.vo n. 267 del 18.08.2000 e avverso la stessa non sono stati sollevati rilievi nei termini di legge.

li

6 MAR. 2006

IL RESPONSABILE DELL'UFFICIO

[Signature]

IL SEGRETARIO GENERALE

IL SEGRETARIO GENERALE
(F.to Dott. Gianclaudio IANNELLA)

Si certifica che la presente deliberazione è divenuta esecutiva ai sensi del T.U. - D. Lgs.vo n. 267 del 18.08.2000 il giorno 6 MAR 2006

- Dichiarata immediatamente eseguibile (art. 134, comma 4, D.Lgs.vo n. 267 del 18.08.2000)
- Decorsi 10 giorni dalla sua pubblicazione (art. 134, comma 3, D. Lgs.vo n. 267 del 18.08.2000)
- E' stata revocata con atto n. _____ del _____

Benevento, li _____

IL SEGRETARIO GENERALE

IL SEGRETARIO GENERALE
(Dott. Gianclaudio IANNELLA)

[Signature]

COPIA PER:

SETTORE MARSec ¹⁴⁰² ₂₀₋₀₆₋₀₆ il _____ prot. n. Es 1879
servizi contratti

SETTORE Finanza e Ct il _____ prot. n. 8.3.06

SETTORE Risorse Umane ¹⁵⁷¹ il _____ prot. n. _____

Revisori dei Conti Sig. Baratto ₂₀₋₀₆₋₀₆ ^{Comuni} il _____ prot. n. _____

Nucleo di Valutazione il _____ prot. n. _____

Conferenza Capigruppo il _____ prot. n. _____

[Handwritten mark]



PROVINCIA di BENEVENTO

Settore Servizi ai Cittadini

Servizio Affari Generali

265
16-2-06

Prot. n. 1371

Benevento, li.....

20 FEB. 2006

U.O.: GIUNTA/CONSIGLIO

MINUTA

- AL DIRIGENTE DEL SETTORE
UFFICIO SPECIALE MARSec
- AL DIRIGENTE DEL SETTORE
FINANZA E CONTROLLO
ECONOMICO
- AL DIRIGENTE DEL SETTORE
RISORSE UMANE
- AI PRESIDENTI
REVISORE DEI CONTI
NUCLEO DI VALUTAZIONE

SEDE

**OGGETTO: DELIBERA DI G.P. N. 91 DEL 13.02.2006 AD OGGETTO:
SOTTOSCRIZIONE ACCORDO TRA MARSec, PROVINCIA DI
BENEVENTO E AGENZIA SPAZIALE CANADESE A MONTREAL
DAL 14/02 AL 18/02 - PARTECIPAZIONE -**

Per quanto di competenza, si trasmette copia estratto della delibera indicata in oggetto, immediatamente esecutiva.

IL DIRIGENTE
Dr. ssa Patrizia TABANTO



Provincia di Benevento

PROGRAMMA DELLA MISSIONE IN CANADA

(dal 14 a tutto il 18 febbraio 2006)

GIORNO e DATA	INIZIATIVA PROGRAMMATA
Martedì 14 febbraio ore 12,40	Partenza da Napoli con volo destinazione Montreal – scalo a Parigi (ore 15,00 – ripartenza ore 15,55, arrivo a Montreal ore 17,45 giornata libera (recupero jet lag)
Mercoledì 15 febbraio	Visita nel Quebec organizzata da Anna Maria Maturi
Giovedì 16 febbraio ore 11,00	Firma dell'accordo presso gli uffici della Camera di Commercio Italiana a Montreal (indirizzo: 550, rue Sherbrooke Quest – bureau 1150)
Giovedì 16 febbraio - pomeriggio	Incontro con le collettività sannite
Venerdì 17 febbraio - mattina	Incontro con le collettività sannite
Venerdì 17 febbraio ore 20,00	Centro Leonardo da Vinci: Serata d'Onore con i Sanniti in Canada ed i rappresentanti delle istituzioni locali ed internazionali, rappresentanti del Consolato, il consultore della Campania, i rappresentanti del Comites, i rappresentanti dell'Istituto Italiano di Cultura
Sabato 18 febbraio ore 17,35	Partenza per l'Italia (da Montreal ore 17,35 – scalo a Parigi ore 6,20 del 19/02, ripartenza alle ore 9,35 arrivo a Napoli ore 11,50 di domenica 19 febbraio).

COMPOSIZIONE DELLA DELEGAZIONE

COGNOME e NOME	CARICA RIVESTITA
NARDONE On.le Carmine	Presidente Provincia Benevento
MARANI dott. Ugo	delegato dell'Assessore alle Attività produttive della Regione Campania
VILLACCI prof. Domenico	Direttore scientifico MARSec
BARONE dott. Ludovico	Dirigente Ufficio Speciale MARSec
TARTAGLIA POLCINO dott. Roberto	Direttore dei servizi Ufficio Speciale MARSec
DI BISCEGLIE prof. Maurizio	Dipartimento Ingegnera dell'Università del Sannio



Provincia di Benevento

DISTINTA DELLE SPESE DA SOSTENERE PER LA MISSIONE IN CANADA

(dal 14 febbraio al 18 febbraio 2006)

OGGETTO e/o MOTIVAZIONE	IMPORTO	CAPITOLO
Viaggio AR : Napoli-Parigi-Montreal, n. 4 partecipanti	12.500,00	
Viaggio AR : Napoli-Parigi-Montreal, n. 2 partecipanti	5.000,00	
HB al RITZ-CARLTON (1228 Sherbrooke St West, (At Drummond), Montreal, H3G1H6 – Tel.: +1 514 842 4212 - 800 241 3333 – compreso logistica (da e per aeroporto, spostamenti in città, ecc.)	6.000,00	
Rimborso delle spese alla Camera di Commercio Italiana di Montreal per firma accordo (incluso: spese legali, traduzione, ecc.)	13.931,00	
Visita nel Quebec – spese di viaggio e colazione di lavoro per tutti i partecipanti.	2.000,00	
Centro Leonardo da Vinci – Serata di Gala con le comunità campane ed associazioni del Sannio – presentazione della “Web TV” sannita – partecipano oltre 250 persone fra autorità, presidenti delle associazioni emigranti sannite, ecc.	38.182,00	
Acquisto n. 3 biglietti aereo AR Montreal-Roma – da sorteggiare nella serata di gala per altrettanti giovani emigranti del Sannio	3.000,00	
Spedizione tramite corriere espresso aereo del materiale promozionale (tramite Economo provinciale)	1.500,00	
Acquisto premi di rappresentanza da consegnare ai rappresentanti delle associazioni sannite	500,00	
Varie ed eventuali	1.000,00	
TOTALE GENERALE	83.613,00	



PROVINCIA di BENEVENTO

Settore Servizi ai Cittadini

Servizio Affari Generali

374
7-3-06

Prot. n. 1876.....

Benevento, li..... 8 MAR. 2006

U.O.: GIUNTA/CONSIGLIO

M. INUITA

AL DIRIGENTE DEL SETTORE
UFFICIO SPECIALE MARSec
S E D E

Oggetto: Delibera G.P. n. 91 del 13.2.2006 ad oggetto: "SOTTOSCRIZIONE ACCORDO TRA MARSec, PROVINCIA BENEVENTO E AGENZIA SPAZIALE CANADESE A MONTREAL DAL 14/02 AL 18/02 - PARTECIPAZIONE".-

Per quanto di competenza, si rimette copia estratto della delibera indicata in oggetto, esecutiva.

IL DIRIGENTE
- Dr. ssa Patrizia TARANTO -